



MHMP06UKN8G



MHMPXP5Q7CDH

Stejnopis č. 2

Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí účelové dotace – jednoletého grantu č. DOT/64/01/005287/2017

uzavřená níže uvedeného dne, měsíce a roku podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník

mezi těmito smluvními stranami

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. 2, Praha 1

zastoupené Mgr. Soňou Fáberovou, ředitelkou odboru sportu a volného času

Magistrátu hl. m. Prahy (dále jen „SVC MHMP“)

IČO: 00064581

DIČ: CZ00064581

bankovní spojení: PPF banka a.s., Evropská 2690/17, 160 41 Praha 6

číslo účtu: 5157998/6000, var. s. 6401528717, spec. s.: 72042265

(dále jen „poskytovatel“)

a

Orel jednota Praha - Balkán

sídlo (bydliště): Na Balkáně 812/21, 130 00 Praha 3

zastoupené (zastoupeného): Flégl Vojtěch

označení registrace právnické osoby (IČO): 72042265

číslo bankovního účtu: [REDACTED]

(dále jen „příjemce“)

Článek I.

Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí finančních prostředků poskytovatelem ve výši 200 000 Kč (slovy dvě stě tisíc korun českých) příjemci na realizaci projektů (akcí) uvedených v příloze č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále jen „dotace“).
2. Dotace je součástí grantového řízení poskytovatele pro oblast podpory sportu a tělovýchovy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze na rok 2017 schválenými usnesením Rady hl. m. Prahy č. 1911 ze dne 16.08.2016 (dále jen „Celoměstské programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze“).
3. Poskytnutí dotace schválila Rada hlavního města Prahy usnesením č. 198 ze dne 7. 2. 2017.
4. Uvedená částka není dle přílohy č. 1 poskytována v režimu de minimis podle nařízení Komise č. 1407/2013/EU ze dne 18. 12. 2013, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, s čímž příjemce souhlasí. V případě poskytnutí finančních prostředků v režimu de minimis bude dotace poskytovatelem zaznamenána v registru de minimis podle § 3a odst. 4 zákona č. 215/2004 Sb., o úpravě některých vztahů v oblasti veřejné podpory a o změně zákona o podpoře výzkumu a vývoje, ve znění pozdějších předpisů.

Článek II.

Práva a povinnosti poskytovatele

1. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programů II.A/2., III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů.
2. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu I. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po doložení podepsaného originálu realizační smlouvy žadatele (příjemce) s jednotlivými sportovními kluby či jinými oprávněnými organizacemi dle podmínek stanovených v rámci Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.

3. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu II.A/1. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po předložení originálu stavebního povolení nebo ohlášení stavby podle typu projektu v souladu s platnou legislativou, a to nejpozději do 30. 11. 2017, dle podmínek stanovených v rámci Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
4. Poskytovatel si vyhrazuje právo vypovědět tuto smlouvu bez udání důvodu s výpovědní lhůtou 1 měsíce ode dne, kdy byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně, a to v souladu s § 166 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.

Článek III.

Práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce se zavazuje dotaci přijmout a využít ji pouze k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
2. Příjemce se zavazuje postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o zadávání veřejných zakázek“), dojde-li k naplnění stanovených podmínek, zejména pak uvedených v § 4 odst. 2 zákona o zadávání veřejných zakázek. Poskytovatel je oprávněn delegovat svého zástupce, zpravidla zaměstnance poskytovatele zařazeného do Magistrátu hl. m. Prahy, jako pozorovatele na jednání komise pro otevírání obálek a výběru dodavatele.
3. Příjemce se zavazuje vykazovat dotaci odděleně v rámci své účetní evidence v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a použít ji k úhradě nákladů vzniklých od 1. 1. 2017 do 31. 12. 2017 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. dle podané žádosti; od 1. 1. 2017 do 30. 6. 2018 u programů II.A/1. a II.A/2. a od 1. 7. 2017 do 30. 6. 2018 u programu I.
4. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli řádné vyúčtování dotace formou zprávy o čerpání finančních prostředků hl. m. Prahy v oblasti sportu dle podmínek uvedených na internetových stránkách poskytovatele, na formuláři k tomu určeném, a to nejpozději do 31. 1. 2018 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. a nejpozději do 31. 7. 2018 u programů I., II.A/1. a II.A/2.
5. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli platné kolaudační rozhodnutí, a to nejpozději do 31. 7. 2018 u programů II.A/1. a II.A/2. podle typu projektu v souladu s platnou legislativou.
6. Příjemce se zavazuje, že ve svém účetnictví řádně zaúčtuje příjmy a náklady akce, že poskytovateli vyúčtuje pouze účetní doklady související s využitím dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy spolu se stanovenou výší spoluúčasti a že předložené účetní doklady nebudou použity k vyúčtování jiné dotační podpory.
7. Příjemce se zavazuje vrátit nejpozději do 31. 12. 2017 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. a do 30. 6. 2018 u programů I., II.A/1. a II.A/2. na účet poskytovatele č. 5157998/6000, variabilní symbol 6401528717, specifický symbol 72042265, nevyčerpanou část dotace, případně část dotace, která přesahuje nejvyšší možnou spoluúčast poskytovatele při využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy.
8. V souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, je poskytovatel oprávněn provádět průběžnou a následnou kontrolu využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy, ověřovat hospodárnost a účelnost čerpání dotace, včetně výsledků, kterých bylo dosaženo. Ke kontrole je příjemce povinen umožnit ověření využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy a předložit poskytovateli veškeré účetní doklady související s čerpáním dotace.
9. Příjemce se zavazuje, že strpí dohlídku využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy; při pořádání akce oznámí poskytovateli nejpozději s 14 denním předstihem termín jejího konání a zástupci poskytovatele pak umožní na akci volný vstup.
10. Příjemce se zavazuje dodržovat podmínky prezentace hl. m. Prahy v souladu s podmínkami Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
11. Příjemce se zavazuje bez zbytečných odkladů oznámit poskytovateli změnu adresy sídla a dalších údajů uvedených ve smlouvě a projektu evidovaném poskytovatelem, dojde-li k nim v době účinnosti této smlouvy. Je-li Příjemce právnická osoba a v době účinnosti této smlouvy dojde k její přeměně nebo zrušení s likvidací, oznámí neprodleně, nejpozději do 14 kalendářních dnů tuto skutečnost poskytovateli, přičemž práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na nově vzniklou právnickou osobu nebo se stanou předmětem likvidace dle § 10a odst. 5 písm. k) zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.

Článek IV. Sankční ustanovení

1. Pokud příjemce v rozporu s touto smlouvou, právním předpisem nebo přímo použitelným předpisem EU neoprávněně využije nebo zadržívá dotaci, je povinen na základě platebního výměru provést odvod - příp. jeho část v rozsahu tohoto porušení - za porušení rozpočtové kázně do rozpočtu poskytovatele, podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“). V případě prodlení s jeho vrácením je příjemce povinen uhradit poskytovateli penále podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
2. Poskytovatel si vymezuje právo na stanovení nižšího odvodu za méně závažná porušení rozpočtové kázně příjemcem podle § 10a, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů až do výše 10 % z poskytnuté dotace, a to v případě nevratného porušení jednotlivých smluvních povinností nebo nesplnění jednotlivých podmínek uvedených v § 10a, odst. 5, písm. f) až k) zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů v rámci podpořeného projektu, pokud nedojde příjemcem k nápravě ve lhůtě stanovené poskytovatelem v souladu s ustanoveními § 22, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
3. Příjemce je povinen při odvodu uvádět jako variabilní symbol č. 6401528717 a specifický symbol 72042265.

Článek V. Závěrečná ustanovení

1. Příjemce prohlašuje, že byl seznámen s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze a zavazuje se je dodržovat a řídit se jejich jednotlivými ustanoveními v případě, že se na něj vztahují.
2. Právní vztahy výslovně neupravené touto smlouvou se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, dále pak příslušnými ustanoveními zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.
3. Změny a doplňky této smlouvy mohou být provedeny pouze formou písemného číslovaného dodatku podepsaného oběma smluvními stranami.
4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
6. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily a že všechna ujednání v ní obsažená odpovídají jejich svobodné vůli a neodporují zákonům ani dobrým mravům.
7. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech autorizovaných stejnopisech, z nichž příjemce obdrží jeden a poskytovatel tři stejnopisy. Autorizace se provede připojením otisku úředního razítka k podpisu poskytovatele.
8. V souladu s § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hl. m. Praze, ve znění pozdějších předpisů tímto hlavní město Praha potvrzuje, že uzavření této smlouvy schválila Rada hlavního města Prahy usnesením č. 198 ze dne 7. 2. 2017.
9. Smluvní strany shodně prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně.
10. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
11. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) zajistí hl. m. Praha.

V Praze dne:

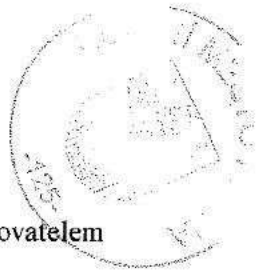
- 6 -03- 2017

.....
poskytovatel



.....
příjemce

**Příloha č. 1 ke smlouvě
č. DOT/64/01/005287/2017**



Celková výše přidělené dotace: 200 000 Kč, účelově vázáno podle projektu evidovaného poskytovatelem (odborem SVC MHMP)

Prog.	Č. proj.	Částka	Účel dotace	Forma (spoluúčast)	Podpora de minimis	Termín vyúčtování
II/A/2	2042/A/2-242	200 000 Kč	Orel jednota Praha - Balkán, Na Balkáně 812/21a, Praha 3 - výměna osvětlení za LED světla do přetlakové haly	investiční (80% : 20%)	ne	30.06.2018 31.7.





MHMP06UKAKB



Stejnopis č. 2

**Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí účelové dotace –
jednoletého grantu
č. DOT/64/01/005602/2017**

uzavřená níže uvedeného dne, měsíce a roku podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů

mezi těmito smluvními stranami

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. 2, Praha 1

zastoupené Mgr. Soňou Fáberovou, ředitelkou odboru sportu a volného času

Magistrátu hl. m. Prahy (dále jen „SVC MHMP“)

IČO: 00064581

DIČ: CZ00064581

bankovní spojení: PPF banka a.s., Evropská 2690/17, 160 41 Praha 6

číslo účtu: 5157998/6000, var. s. 6401560217, spec. s.: 72042265

(dále jen „poskytovatel“)

a

Orel jednota Praha - Balkán

sídlo (bydliště): Na Balkáně 812/21, 130 00 Praha 3

zastoupené (zastoupeného): Flégl Vojtěch

označení registrace právnické osoby (IČO): 72042265

číslo bankovního účtu: [REDACTED]

(dále jen „příjemce“)

Článek I.

Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí finančních prostředků poskytovatelem ve výši 300 000 Kč (slovy třístatisíc korun českých) příjemci na realizaci projektů (akcí) uvedených v příloze č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále jen „dotace“).
2. Dotace je součástí grantového řízení poskytovatele pro oblast podpory sportu a tělovýchovy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze na rok 2017 schválenými usnesením Rady hl. m. Prahy č. 1911 ze dne 16.08.2016 (dále jen „Celoměstské programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze“).
3. Poskytnutí dotace schválilo Zastupitelstvo hlavního města Prahy usnesením č. 24/3 ze dne 23. 2. 2017.
4. Uvedená částka není dle přílohy č. 1 poskytována v režimu de minimis podle nařízení Komise č. 1407/2013/EU ze dne 18. 12. 2013, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, s čímž příjemce souhlasí. V případě poskytnutí finančních prostředků v režimu de minimis bude dotace poskytovatelem zaznamenána v registru de minimis podle § 3a odst. 4 zákona č. 215/2004 Sb., o úpravě některých vztahů v oblasti veřejné podpory a o změně zákona o podpoře výzkumu a vývoje, ve znění pozdějších předpisů.

Článek II.

Práva a povinnosti poskytovatele

1. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programů II.A/2., III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů.
2. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu I. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po doložení podepsaného originálu realizační smlouvy žadatele (příjemce) s jednotlivými sportovními kluby či jinými oprávněnými organizacemi dle podmínek stanovených v rámci Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.

3. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu II.A/1. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po předložení originálu stavebního povolení nebo ohlášení stavby podle typu projektu v souladu s platnou legislativou, a to nejpozději do 30. 11. 2017, dle podmínek stanovených v rámci Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
4. Poskytovatel si vyhrazuje právo vypovědět tuto smlouvu bez udání důvodu s výpovědní lhůtou 1 měsíce ode dne, kdy byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně, a to v souladu s § 166 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.

Článek III.

Práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce se zavazuje dotaci přijmout a využít ji pouze k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
2. Příjemce se zavazuje postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o zadávání veřejných zakázek“), dojde-li k naplnění stanovených podmínek, zejména pak uvedených v § 4 odst. 2 zákona o zadávání veřejných zakázek. Poskytovatel je oprávněn delegovat svého zástupce, zpravidla zaměstnance poskytovatele zařazeného do Magistrátu hl. m. Prahy, jako pozorovatele na jednání komise pro otevírání obálek a výběru dodavatele.
3. Příjemce se zavazuje vykazovat dotaci odděleně v rámci své účetní evidence v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a použít ji k úhradě nákladů vzniklých od 1. 1. 2017 do 31. 12. 2017 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. dle podané žádosti; od 1. 1. 2017 do 30. 6. 2018 u programů II.A/1. a II.A/2. a od 1. 7. 2017 do 30. 6. 2018 u programu I.
4. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli řádné vyúčtování dotace formou zprávy o čerpání finančních prostředků hl. m. Prahy v oblasti sportu dle podmínek uvedených na internetových stránkách poskytovatele, na formuláři k tomu určeném, a to nejpozději do 31. 1. 2018 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. a nejpozději do 31. 7. 2018 u programů I., II.A/1. a II.A/2.
5. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli platné kolaudační rozhodnutí, a to nejpozději do 31. 7. 2018 u programů II.A/1. a II.A/2. podle typu projektu v souladu s platnou legislativou.
6. Příjemce se zavazuje, že ve svém účetnictví řádně zaúčtuje příjmy a náklady akce, že poskytovateli vyúčtuje pouze účetní doklady související s využitím dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy spolu se stanovenou výší spoluúčasti a že předložené účetní doklady nebudou použity k vyúčtování jiné dotační podpory.
7. Příjemce se zavazuje vrátit nejpozději do 31. 12. 2017 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. a do 30. 6. 2018 u programů I., II.A/1. a II.A/2. na účet poskytovatele č. 5157998/6000, variabilní symbol 6401560217, specifický symbol 72042265, nevyčerpanou část dotace, případně část dotace, která přesahuje nejvyšší možnou spoluúčast poskytovatele při využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy.
8. V souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, je poskytovatel oprávněn provádět průběžnou a následnou kontrolu využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy, ověřovat hospodárnost a účelnost čerpání dotace, včetně výsledků, kterých bylo dosaženo. Ke kontrole je příjemce povinen umožnit ověření využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy a předložit poskytovateli veškeré účetní doklady související s čerpáním dotace.
9. Příjemce se zavazuje, že strpí dohlídku využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy; při pořádání akce oznámí poskytovateli nejpozději s 14 denním předstihem termín jejího konání a zástupci poskytovatele pak umožní na akci volný vstup.
10. Příjemce se zavazuje dodržovat podmínky prezentace hl. m. Prahy v souladu s podmínkami Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
11. Příjemce se zavazuje bez zbytečných odkladů oznámit poskytovateli změnu adresy sídla a dalších údajů uvedených ve smlouvě a projektu evidovaném poskytovatelem, dojde-li k nim v době účinnosti této smlouvy. Je-li Příjemce právnická osoba a v době účinnosti této smlouvy dojde k její přeměně nebo zrušení s likvidací, oznámí neprodleně, nejpozději do 14 kalendářních dnů tuto skutečnost poskytovateli, přičemž práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na nově vzniklou právnickou osobu nebo se stanou předmětem likvidace dle § 10a odst. 5 písm. k) zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.

Článek IV. Sankční ustanovení

1. Pokud příjemce v rozporu s touto smlouvou, právním předpisem nebo přímo použitelným předpisem EU neoprávněně využije nebo zadrží dotaci, je povinen na základě platebního výměru provést odvod - příp. jeho část v rozsahu tohoto porušení - za porušení rozpočtové kázně do rozpočtu poskytovatele, podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“). V případě prodlení s jeho vrácením je příjemce povinen uhradit poskytovateli penále podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
2. Poskytovatel si vymezuje právo na stanovení nižšího odvodu za méně závažná porušení rozpočtové kázně příjemcem podle § 10a, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů až do výše 10 % z poskytnuté dotace, a to v případě nevratného porušení jednotlivých smluvních povinností nebo nesplnění jednotlivých podmínek uvedených v § 10a, odst. 5, písm. f) až k) zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů v rámci podpořeného projektu, pokud nedojde příjemcem k nápravě ve lhůtě stanovené poskytovatelem v souladu s ustanoveními § 22, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
3. Příjemce je povinen při odvodu uvádět jako variabilní symbol č. 6401560217 a specifický symbol 72042265.

Článek V. Závěrečná ustanovení

1. Příjemce prohlašuje, že byl seznámen s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze a zavazuje se je dodržovat a řídit se jejími jednotlivými ustanoveními v případě, že se na něj vztahují.
2. Právní vztahy výslovně neupravené touto smlouvou se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, dále pak příslušnými ustanoveními zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.
3. Změny a doplňky této smlouvy mohou být provedeny pouze formou písemného číslovaného dodatku podepsaného oběma smluvními stranami.
4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
6. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily a že všechna ujednání v ní obsažená odpovídají jejich svobodné vůli a neodporují zákonům ani dobrým mravům.
7. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech autorizovaných stejnopisech, z nichž příjemce obdrží jeden a poskytovatel tři stejnopisy. Autorizace se provede připojením otisku úředního razítka k podpisu poskytovatele.
8. V souladu s § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hl. m. Praze, ve znění pozdějších předpisů tímto hlavní město Praha potvrzuje, že uzavření této smlouvy schválilo Zastupitelstvo hlavního města Prahy usnesením č. 24/3 ze dne 23. 2. 2017.
9. Smluvní strany shodně prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně.
10. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
11. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) zajistí hl. m. Praha.

- 9 -03- 2017

V Praze dne:

.....
poskytovatel



3

.....
příjemce

**Příloha č. 1 ke smlouvě
č. DOT/64/01/005602/2017**



Celková výše přidělené dotace: 300 000 Kč, účelově vázáno podle projektu evidovaného poskytovatelem (odborem SVC MHMP)

Prog.	Č. proj.	Částka	Účel dotace	Forma (spoluúčast)	Podpora de minimis	Termín vyúčtování
III/A/1	3059/A/1-242	300 000 Kč	RPM Prague open 2017, 3. ročník mezinárodního tenisového turnaje mužů s dotací 15 000 USD - pronájmy sportovišť a nezbytných prostor k zajištění akce, propagace akce, organizační a technické zabezpečení, ceny pro účastníky.	neinvestiční (60% : 40%)	ne	31.01.2018



MHMP06UK9VZ



Stejnopis č. 2

**Věřejnoprávní smlouva o poskytnutí účelové dotace –
víceletého grantu
č. DOT/64/01/005632/2017**

uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů

mezi těmito smluvními stranami

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. 2, Praha 1

zastoupené Mgr. Soňou Fáberovou, ředitelkou odboru sportu a volného času

Magistrátu hl. m. Prahy (dále jen „SVC MHMP“)

IČO: 00064581

DIČ: CZ00064581

bankovní spojení: PPF banka a.s., Evropská 2690/17, 160 41 Praha 6

číslo účtu: 5157998/6000, variabilní symbol 6401563217, specifický symbol 72042265
(dále jen „poskytovatel“)

a

Orel jednota Praha - Balkán

sídlo (bydliště): Na Balkáně 812/21, 130 00 Praha 3

zastoupené (zastoupeného): Flégl Vojtěch

označení registrace právnické osoby (IČO): 72042265

číslo bankovního účtu: [REDACTED]

(dále jen „příjemce“)

**Článek I.
Předmět smlouvy**

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí finančních prostředků poskytovatelem ve výši 750 000 Kč (slovy sedmsetpadesáttisíc korun českých) příjemci na realizaci projektů (akcí) uvedených v příloze č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále jen „dotace“).
2. Dotace je součástí grantového řízení poskytovatele pro oblast podpory sportu a tělovýchovy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze na rok 2017 schválenými usnesením Rady hl. m. Prahy č. 1911 ze dne 16.08.2016 (dále jen „Celoměstské programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze“).
3. Poskytnutí dotace schválilo Zastupitelstvo hlavního města Prahy usnesením č. 24/3 ze dne 23. 2. 2017.
4. Uvedená částka není dle přílohy. č. 1 poskytována v režimu de minimis podle nařízení Komise č. 1407/2013/EU ze dne 18. 12. 2013, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, s čímž příjemce souhlasí. V případě poskytnutí finančních prostředků v režimu de minimis bude dotace poskytovatelem zaznamenána v registru de minimis podle § 3a odst. 4 zákona č. 215/2004 Sb., o úpravě některých vztahů v oblasti veřejné podpory a o změně zákona o podpoře výzkumu a vývoje, ve znění pozdějších předpisů.

**Článek II.
Práva a povinnosti poskytovatele**

1. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci schválenou na rok 2017 ve výši 250 000 Kč na účet příjemce:

- u programu II.A/1. do 30 kalendářních dnů po předložení originálu stavebního povolení nebo ohlášení stavby podle typu projektu v souladu s platnou legislativou, a to nejpozději do 30. 11. 2017;
 - u programů II.B. a II.C. do 30 kalendářních dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Na roky 2018 a 2019, na které byla dotace přiznána, uplatní poskytovatel v návrhu rozpočtu hl. m. Prahy v odvětví sportu na realizaci projektu částku dle přílohy č. 1 této smlouvy. Nebude-li rozpočet dle předchozí věty schválen v požadované výši, je poskytovatel dotace oprávněn rozhodnout o snížení dotace příjemce v daném roce. O snížení dotace rozhodne do 60 dnů od schválení rozpočtu Zastupitelstvem hlavního města Prahy v daném roce.
 3. Bude-li schválen rozpočet hl. m. Prahy na rok 2018 dle ustanovení č. II, odst. 2 této smlouvy a příjemce splní závazky dle Článku III. smlouvy, poukáže poskytovatel dotaci na rok 2018 ve výši 250 000 Kč na výše uvedený účet příjemce do 60 dnů po předložení dílčího vyúčtování dotace formou zprávy o čerpání finančních prostředků hl. m. Prahy, vztahujících se k čerpání části dotace poskytnuté na rok 2017, a to nejpozději do 31. 1. 2018.
 4. Bude-li schválen rozpočet hl. m. Prahy na rok 2019 dle ustanovení č. II, odst. 2 této smlouvy a příjemce splní závazky dle Článku III. smlouvy, poukáže poskytovatel dotaci na rok 2019 ve výši 250 000 Kč na výše uvedený účet příjemce do 60 dnů po předložení dílčího vyúčtování dotace formou zprávy o čerpání finančních prostředků hl. m. Prahy, vztahujících se k čerpání části dotace poskytnuté na rok 2018, a to nejpozději do 31. 1. 2019.
 5. Poskytovatel si vyhrazuje právo vypovědět tuto smlouvu bez udání důvodu s výpovědní lhůtou 1 měsíce ode dne, kdy byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně, a to v souladu s § 166 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.

Článek III. Práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce se zavazuje dotaci přijmout a využít ji pouze k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze na rok 2017.
2. Příjemce se zavazuje, že dosáhne stanoveného účelu dotace nejpozději do 31. 12. 2019.
3. Příjemce se zavazuje postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., zákon o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o zadávání veřejných zakázek“), dojde-li k naplnění stanovených podmínek, zejména pak uvedených v § 4 odst. 2 zákona o zadávání veřejných zakázek. Poskytovatel je oprávněn delegovat svého zástupce, zpravidla zaměstnance poskytovatele zařazeného do Magistrátu hl. m. Prahy, jako pozorovatele na jednání komise pro otevírání obálek a výběru dodavatele. Příjemce je za tímto účelem povinen sdělit poskytovateli termín a místo konání jednání komise pro otevírání obálek a výběru dodavatele, a to nejméně 10 dní předem.
4. Příjemce se zavazuje vykazovat dotaci odděleně v rámci své účetní evidence v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a použít ji k úhradě nákladů vzniklých 1. 1. 2017 do 31. 12. 2019, vyjma nákladů vzniklých od 1. 1. 2016 do 31. 12. 2016 na pořízení průkazu energetické náročnosti budovy u programu II.B. a II.C.
5. Příjemce se zavazuje u programu II.A/1. předložit poskytovateli platné kolaudační rozhodnutí, a to nejpozději do 31. 1. 2020 podle typu projektu v souladu s platnou legislativou.
6. Příjemce se zavazuje u programů II.B. a II.C. předložit poskytovateli kopii průkazu energetické náročnosti budovy, v případě, že nebyla doložena k žádosti o dotaci, a to nejpozději do 31. 1. 2018.
7. Příjemce se zavazuje, že ve svém účetnictví řádně zaúčtuje příjmy a náklady akce, že poskytovateli vyúčtuje pouze účetní doklady související s využitím dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy spolu se stanovenou výší spoluúčasti a že předložené účetní doklady nebudou použity k vyúčtování jiné dotační podpory.
8. Příjemce se zavazuje vrátit nejpozději do 31. 12. aktuálního kalendářního roku na účet poskytovatele č. 5157998/6000, variabilní symbol 6401563217, specifický symbol 72042265, nevyčerpanou část dotace, případně část dotace, která přesahuje nejvyšší možnou spoluúčast poskytovatele při využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy.
9. Dotaci nevyčerpanou v příslušném kalendářním roce lze čerpat v roce následujícím, s výjimkou dotace na rok poslední, který může příjemce čerpat výhradně do 31. 12. roku posledního. Nevyčerpanou část dotace se příjemce zavazuje vrátit na účet poskytovatele č. 5157998/6000, variabilní symbol 6401563217, specifický symbol 72042265, a to do 31. 12. roku posledního.
10. V souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, je poskytovatel oprávněn provádět průběžnou

a následnou kontrolu využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy, ověřovat hospodárnost a účelnost čerpání dotace, včetně výsledků, kterých bylo dosaženo. Ke kontrole je příjemce povinen umožnit ověření využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy a předložit poskytovateli veškeré účetní doklady související s čerpáním dotace.

11. Příjemce se zavazuje dodržovat podmínky prezentace hl. m. Prahy v souladu s podmínkami Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
12. Příjemce se zavazuje bez zbytečných odkladů oznámit poskytovateli změnu adresy sídla a dalších údajů uvedených ve smlouvě a projektu evidovaném poskytovatelem, dojde-li k nim v době účinnosti této smlouvy. Je-li Příjemce právnická osoba a v době účinnosti této smlouvy dojde k její přeměně nebo zrušení s likvidací, oznámí neprodleně, nejpozději do 14 kalendářních dnů tuto skutečnost poskytovateli, přičemž práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na nově vzniklou právnickou osobu nebo se stanou předmětem likvidace dle § 10a odst. 5 písm. k) zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.

Článek IV.

Sankční ustanovení

1. Pokud příjemce v rozporu s touto smlouvou, právním předpisem nebo přímo použitelným předpisem EU neoprávněně využije nebo zadrží dotaci, je povinen na základě platebního výměru provést odvod - příp. jeho část v rozsahu tohoto porušení - za porušení rozpočtové kázně do rozpočtu poskytovatele, podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“). V případě prodlení s jeho vrácením je příjemce povinen uhradit poskytovateli penále podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
2. Poskytovatel si vymezuje právo na stanovení nižšího odvodu za méně závažná porušení rozpočtové kázně příjemcem podle § 10a, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů až do výše 10 % z poskytnuté dotace, a to v případě nevratného porušení jednotlivých smluvních povinností nebo nesplnění jednotlivých podmínek uvedených v § 10a, odst. 5, písm. f) až k) zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů v rámci podpořeného projektu, pokud nedojde příjemcem k nápravě ve lhůtě stanovené poskytovatelem v souladu s ustanoveními § 22, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
3. Příjemce je povinen při odvodu uvádět jako variabilní symbol 6401563217 a specifický symbol 72042265.

Článek V.

Závěrečná ustanovení

1. Příjemce prohlašuje, že byl seznámen s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze a zavazuje se je dodržovat a řídit se jejími jednotlivými ustanoveními v případě, že se na něj vztahují.
2. Právní vztahy výslovně neupravené touto smlouvou se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, dále pak příslušnými ustanoveními zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.
3. Změny a doplňky této smlouvy mohou být provedeny pouze formou písemného číslovaného dodatku podepsaného oběma smluvními stranami.
4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
6. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily a že všechna ujednání v ní obsažená odpovídají jejich svobodné vůli a neodporují zákonům ani dobrým mravům.
7. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech autorizovaných stejnopisech, z nichž příjemce obdrží jeden a poskytovatel tři stejnopisy. Autorizace se provede připojením otisku úředního razítka k podpisu poskytovatele.

8. V souladu s § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hl. m. Praze, ve znění pozdějších předpisů tímto hlavní město Praha potvrzuje, že uzavření této smlouvy schválilo Zastupitelstvo hlavního města Prahy usnesením č. 24/3 ze dne 23. 2. 2017.
9. Smluvní strany shodně prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně.
10. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
11. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této smlouvy v registru smluv dle zákona č.340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) zajistí hl. m. Praha.

V Praze dne: - 9 -03- 2017

.....
poskytovatel

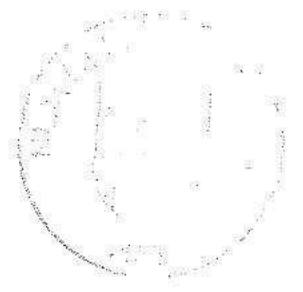
.....
příjemce



**Příloha č. 1 ke smlouvě
č. DOT/64/01/005632/2017**

Celková výše přidělené dotace: 750 000 Kč, účelově vázáno podle projektu evidovaného poskytovatelem (odborem SVC MHMP)

Prog.	Č. proj.	Rok	Částka	Účel dotace	Forma (spoluúčast)	Podpora de minimis	Termín vyúčtování
II/C	2057/C-242	2017	250 000 Kč	Tenisové haly Orel jednota Praha-Balkán, Na Balkáně 812/21a, Praha 3 - náklady přímo spojené s provozem daného sportoviště, které prokáže žadatel doklady přímo od dodavatele, neinvestiční náklady prokazatelně spojené s běžnou údržbou sportoviště, které předchází havarijním stavům a odstraňují se drobnější závady (údržba, drobné opravy, zajištění ochrany majetku) a náklady na pořízení průkazu energetické náročnosti.	neinvestiční (100% : 0%)	ne	31.1.2018
		2018	250 000 Kč				31.1.2019
		2019	250 000 Kč				31.1.2020



•

•

•

•

•

•



MHMP06UJVFA



Stejnopis č. 2

**Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí účelové dotace –
jednoletého grantu
č. DOT/64/01/005761/2017**



uzavřená níže uvedeného dne, měsíce a roku podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů

mezi těmito smluvními stranami

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. 2, Praha 1

zastoupené Mgr. Soňou Fáberovou, ředitelkou odboru sportu a volného času

Magistrátu hl. m. Prahy (dále jen „SVC MHMP“)

IČO: 00064581

DIČ: CZ00064581

bankovní spojení: PPF banka a.s., Evropská 2690/17, 160 41 Praha 6

číslo účtu: 5157998/6000, var. s. 6401576117, spec. s.: 72042265

(dále jen „poskytovatel“)

a

Orel jednotka Praha - Balkán

sídlo (bydliště): Na Balkáně 812/21, 130 00 Praha 3

zastoupené (zastoupeného): Flégl Vojtěch

označení registrace právnické osoby (IČO): 72042265

číslo bankovního účtu: [REDACTED]

(dále jen „příjemce“)

Článek I.

Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí finančních prostředků poskytovatelem ve výši 400 000 Kč (slovy čtyřistatic korun českých) příjemci na realizaci projektů (akcí) uvedených v příloze č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále jen „dotace“).
2. Dotace je součástí grantového řízení poskytovatele pro oblast podpory sportu a tělovýchovy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze na rok 2017 schválenými usnesením Rady hl. m. Prahy č. 1911 ze dne 16.08.2016 (dále jen „Celoměstské programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze“).
3. Poskytnutí dotace schválila Rada hlavního města Prahy usnesením č. 1382 ze dne 8. 6. 2017.
4. Uvedená částka není dle přílohy č. 1 poskytována v režimu de minimis podle nařízení Komise č. 1407/2013/EU ze dne 18. 12. 2013, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, s čímž příjemce souhlasí. V případě poskytnutí finančních prostředků v režimu de minimis bude dotace poskytovatelem zaznamenána v registru de minimis podle § 3a odst. 4 zákona č. 215/2004 Sb., o úpravě některých vztahů v oblasti veřejné podpory a o změně zákona o podpoře výzkumu a vývoje, ve znění pozdějších předpisů.

Článek II.

Práva a povinnosti poskytovatele

1. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programů II.A/2., III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů.
2. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu I. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po doložení podepsaného originálu realizační smlouvy žadatele (příjemce) s jednotlivými sportovními kluby či jinými oprávněnými organizacemi dle podmínek stanovených v rámci Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.

3. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu II.A/1. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po předložení originálu stavebního povolení nebo ohlášení stavby podle typu projektu v souladu s platnou legislativou, a to nejpozději do 30. 11. 2017, dle podmínek stanovených v rámci Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
4. Poskytovatel si vyhrazuje právo vypovědět tuto smlouvu bez udání důvodu s výpovědní lhůtou 1 měsíce ode dne, kdy byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně, a to v souladu s § 166 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.

Článek III. Práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce se zavazuje dotaci přijmout a využít ji pouze k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
2. Příjemce se zavazuje postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o zadávání veřejných zakázek“), dojde-li k naplnění stanovených podmínek, zejména pak uvedených v § 4 odst. 2 zákona o zadávání veřejných zakázek. Poskytovatel je oprávněn delegovat svého zástupce, zpravidla zaměstnance poskytovatele zařazeného do Magistrátu hl. m. Prahy, jako pozorovatele na jednání komise pro otevírání obálek a výběru dodavatele.
3. Příjemce se zavazuje vykazovat dotaci odděleně v rámci své účetní evidence v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a použít ji k úhradě nákladů vzniklých a tím dosáhnout stanoveného účelu dotace od 1. 1. 2017 do 31. 12. 2017 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. dle podané žádosti; od 1. 1. 2017 do 30. 6. 2018 u programů II.A/1. a II.A/2. a od 1. 7. 2017 do 30. 6. 2018 u programu I.
4. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli řádné vyúčtování dotace formou zprávy o čerpání finančních prostředků hl. m. Prahy v oblasti sportu dle podmínek uvedených na internetových stránkách poskytovatele, na formuláři k tomu určeném, a to nejpozději do 31. 1. 2018 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. a nejpozději do 31. 7. 2018 u programů I., II.A/1. a II.A/2.
5. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli platné kořadační rozhodnutí, a to nejpozději do 31. 7. 2018 u programů II.A/1. a II.A/2. podle typu projektu v souladu s platnou legislativou.
6. Příjemce se zavazuje, že ve svém účetnictví řádně zaúčtuje příjmy a náklady akce, že poskytovateli vyúčtuje pouze účetní doklady související s využitím dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy spolu se stanovenou výší spoluúčasti a že předložené účetní doklady nebudou použity k vyúčtování jiné dotační podpory.
7. Příjemce se zavazuje vrátit nejpozději do 31. 12. 2017 u programů III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. a do 30. 6. 2018 u programů I., II.A/1. a II.A/2. na účet poskytovatele č. 5157998/6000, variabilní symbol 6401576117, specifický symbol 72042265, nevyčerpanou část dotace, případně část dotace, která přesahuje nejvyšší možnou spoluúčast poskytovatele při využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy.
8. V souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, je poskytovatel oprávněn provádět průběžnou a následnou kontrolu využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy, ověřovat hospodárnost a účelnost čerpání dotace, včetně výsledků, kterých bylo dosaženo. Ke kontrole je příjemce povinen umožnit ověření využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy a předložit poskytovateli veškeré účetní doklady související s čerpáním dotace.
9. Příjemce se zavazuje, že strpí dohlídku využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy; při pořádání akce oznámí poskytovateli nejpozději s 14 denním předstihem termín jejího konání a zástupci poskytovatele pak umožní na akci volný vstup.
10. Příjemce se zavazuje dodržovat podmínky prezentace hl. m. Prahy v souladu s podmínkami Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
11. Příjemce se zavazuje bez zbytečných odkladů oznámit poskytovateli změnu adresy sídla a dalších údajů uvedených ve smlouvě a projektu evidovaném poskytovatelem, dojde-li k nim v době účinnosti této smlouvy. Je-li Příjemce právnická osoba a v době účinnosti této smlouvy dojde k její přeměně nebo zrušení s likvidací, oznámí neprodleně, nejpozději do 14 kalendářních dnů tuto skutečnost poskytovateli, přičemž práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na nově vzniklou právnickou osobu nebo se stanou předmětem likvidace dle § 10a odst. 5 písm. k) zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.

Článek IV. Sankční ustanovení

1. Pokud příjemce v rozporu s touto smlouvou, právním předpisem nebo přímo použitelným předpisem EU neoprávněně využije nebo zadrží dotaci, je povinen na základě platebního výměru provést odvod - příp. jeho část v rozsahu tohoto porušení - za porušení rozpočtové kázně do rozpočtu poskytovatele, podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“). V případě prodlení s jeho vrácením je příjemce povinen uhradit poskytovateli penále podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
2. Poskytovatel si vymezuje právo na stanovení nižšího odvodu za méně závažná porušení rozpočtové kázně příjemcem podle § 10a, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů až do výše 10 % z poskytnuté dotace, a to v případě nevratného porušení jednotlivých smluvních povinností nebo nesplnění jednotlivých podmínek uvedených v § 10a, odst. 5, písm. f) až k) zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů v rámci podpořeného projektu, pokud nedojde příjemcem k nápravě ve lhůtě stanovené poskytovatelem v souladu s ustanoveními § 22, odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
3. Příjemce je povinen při odvodu uvádět jako variabilní symbol č. 6401576117 a specifický symbol 72042265.

Článek V. Závěrečná ustanovení

1. Příjemce prohlašuje, že byl seznámen s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze a zavazuje se je dodržovat a řídit se jejími jednotlivými ustanoveními v případě, že se na něj vztahují.
2. Právní vztahy výslovně neupravené touto smlouvou se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, dále pak příslušnými ustanoveními zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.
3. Změny a doplňky této smlouvy mohou být provedeny pouze formou písemného číslovaného dodatku podepsaného oběma smluvními stranami.
4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
6. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily a že všechna ujednání v ní obsažená odpovídají jejich svobodné vůli a neodporují zákonům ani dobrým mravům.
7. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech autorizovaných stejnopisech, z nichž příjemce obdrží jeden a poskytovatel tři stejnopisy. Autorizace se provede připojením otisku úředního razítka k podpisu poskytovatele.
8. V souladu s § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hl. m. Praze, ve znění pozdějších předpisů tímto hlavní město Praha potvrzuje, že uzavření této smlouvy schválila Rada hlavního města Prahy usnesením č. 1382 ze dne 8. 6. 2017.
9. Smluvní strany shodně prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně.
10. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem uveřejnění do registru smluv.
11. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv zajistí hl. m. Praha.

V Praze dne:

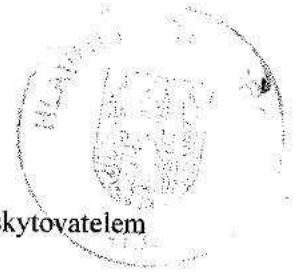
14 -06- 2017

.....
poskytovatel



.....
příjemce

**Příloha č. 1 ke smlouvě
č. DOT/64/01/005761/2017**



Celková výše přidělené dotace: 400 000 Kč, účelově vázáno podle projektu evidovaného poskytovatelem (odborem SVC MHMP)

Prog.	Č. proj.	Částka	Účel dotace	Forma (spoluúčast)	Podpora de minimis	Termín vyúčtování
III/A/2	3050/A/2-242	200 000 Kč	Kuchyně Gorenje Prague Open 2017, 5.ročník mezinárodního tenisového turnaje WTA žen - pronájmy sportovišť a nezbytných prostor k zajištění akce, propagace akce, organizační a technické zabezpečení, ceny pro účastníky.	neinvestiční (60% : 40%)	ne	31.01.2018
III/A/2	3051/A/2-242	200 000 Kč	Tenisový turnaj ITF WTA, 3.ročník mezinárodního tenisového turnaje ITF WTA žen - pronájmy sportovišť a nezbytných prostor k zajištění akce, propagace akce, organizační a technické zabezpečení, ceny pro účastníky.	neinvestiční (60% : 40%)	ne	31.01.2018



MHMP06UITF1



Stejnopis č. 1

Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí účelové dotace - jednoletého grantu č. DOT/64/01/006166/2018

uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů

mezi těmito smluvními stranami

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. 2, Praha 1

zastoupené Mgr. Soňou Fáberovou, ředitelkou odboru sportu a volného času

Magistrátu hl. m. Prahy (dále jen „SVC MHMP“)

IČO: 00064581

DIČ: CZ00064581

bankovní spojení: PPF banka a.s., Evropská 2690/17, 160 41 Praha 6

číslo účtu: 5157998/6000, variabilní symbol 6401616618, specifický symbol: 72042265

(dále jen „poskytovatel“)

a

Orel jednota Praha - Balkán

sídlo (bydliště): Na Balkáně 812/21, 130 00 Praha 3

zastoupený (zastoupená): Flégl Vojtěch

označení registrace právnické osoby (IČO): 72042265

číslo bankovního účtu: [REDACTED]

(dále jen „příjemce“)

(dále jen „smlouva“).

Článek I. Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí finančních prostředků poskytovatelem ve výši 800 000 Kč (slovy osmsettisíc korun českých) příjemci na realizaci projektů (akcí) uvedených v příloze č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále jen „dotace“).
2. Dotace je součástí grantového řízení poskytovatele pro oblast podpory sportu a tělovýchovy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze na období let 2018 - 2020 schválenými usnesením Rady hl. m. Prahy č. 1842 ze dne 15.8.2017 (dále jen „Celoměstské programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze“).
3. Poskytnutí dotace schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy usnesením č. 34/6 ze dne 22.2.2018.
4. Uvedená částka není dle přílohy č. 1 této smlouvy poskytována v režimu de minimis podle nařízení Komise č. 1407/2013/EU ze dne 18.12.2013, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, s čímž příjemce souhlasí. V případě poskytnutí finančních prostředků v režimu de minimis bude dotace poskytovatelem zaznamenána v registru de minimis podle § 3a odst. 4 zákona č. 215/2004 Sb., o úpravě některých vztahů v oblasti veřejné podpory a o změně zákona o podpoře výzkumu a vývoje, ve znění pozdějších předpisů.

Článek II. Práva a povinnosti poskytovatele

1. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programů II.A.2., III.A., III.B., III.C., IV.A., IV.B., IV.C. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů od nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu II.A.1. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po předložení originálu veřejnoprávního titulu pro provedení stavby podle typu projektu uvedeného v příloze č. 1 této smlouvy v souladu s platnou legislativou (např. stavební povolení, sdělení k ohlášení, územní souhlas, územní rozhodnutí, certifikát autorizovaného inspektora) příjemcem.

3. Poskytovatel si vyhrazuje právo vypovědět tuto smlouvu bez udání důvodu s výpovědní lhůtou 1 měsíce ode dne, kdy byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně, a to v souladu s § 166 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.

Článek III.

Práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce se u programu II.A.1. zavazuje předložit poskytovateli nejpozději do 30.11.2018 originál veřejnoprávního titulu pro provedení stavby podle typu projektu uvedeného v příloze č. 1 této smlouvy v souladu s platnou legislativou (např. stavební povolení, sdělení k ohlášení, územní souhlas, územní rozhodnutí, certifikát autorizovaného inspektora) jako podmínku čerpání dotace. Příjemce prohlašuje, že předložený veřejnoprávní titul pro provedení stavby odpovídá zákonným požadavkům na tento typ projektu, jak je uveden v příloze č. 1 této smlouvy.
2. Příjemce se zavazuje dotaci přijmout a využít ji pouze k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
3. Příjemce se zavazuje, že dosáhne stanoveného účelu dotace nejpozději do 31.12.2018, vyjma programů II/A.1 a II/A.2, kde platí termín dosažení účelu nejpozději do 30.6. 2019.
4. Příjemce se zavazuje postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o zadávání veřejných zakázek“), dojde-li k naplnění stanovených podmínek, zejména pak uvedených v § 4 odst. 2 zákona o zadávání veřejných zakázek. Poskytovatel je oprávněn delegovat svého zástupce, zpravidla zaměstnance poskytovatele zařazeného do Magistrátu hl. m. Prahy, jako pozorovatele na jednání komise pro otevírání obálek a výběru dodavatele. Příjemce je u programů II.A.1. a II.A.2. povinen písemně sdělit poskytovateli nejpozději do 14 dnů od výběru dodavatele název vybraného dodavatele, jeho IČO a výši plnění veřejné zakázky.
5. Příjemce se zavazuje vykazovat dotaci odděleně v rámci své účetní evidence v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů a použít ji k úhradě nákladů vzniklých a tím dosáhnout stanoveného účelu dotace od 1.1.2018 do 30.6.2019 u programů II.A.1. a II.A.2; od 1.1.2018 do 31.8.2018 u programů III.A., III.B., III.C. s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 18.10.2017; od 1.9.2018 do 28.2.2019 u programů III.A., III.B., III.C. s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 11.4.2018 a od 1.1.2018 do 31.12.2018 u programů IV.A., IV.B., IV.C.
6. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli řádné vyúčtování dotace dle podmínek uvedených na internetových stránkách poskytovatele, na formuláři k tomu určeném, a to nejpozději do 31.7.2019 u programů II.A.1. a II.A.2; nejpozději do 30.9.2018 u programů III.A., III.B., III.C. s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 18.10.2017; nejpozději do 31.3.2019 u programů III.A., III.B., III.C. s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 11.4.2018 a nejpozději do 31.1.2019 u programů IV.A., IV.B., IV.C.
7. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli platné kolaudační rozhodnutí, a to nejpozději do 31.7.2019 u programu II.A.1. podle typu projektu v souladu s platnou legislativou.
8. Příjemce se zavazuje, že ve svém účetnictví řádně zaučtuje příjmy a náklady akce, že poskytovateli vyúčtuje pouze účetní doklady související s využitím dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy spolu se stanovenou výší spoluúčasti a že předložené účetní doklady nebudou použity k vyúčtování jiné dotační podpory.
9. Příjemce se zavazuje vrátit nejpozději do 30.6.2019 u programů II.A.1. a II.A.2; do 31.8.2018 u programů III.A., III.B., III.C. s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 18.10.2017; do 28.2.2019 u programů III.A., III.B., III.C. s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 11.4.2018 a do 31.12.2018 u programů IV.A., IV.B., IV.C. na účet poskytovatele č. 5157998/6000, variabilní symbol 6401616618, specifický symbol 72042265, nevyčerpanou část dotace, případně část dotace, která přesahuje nejvyšší možnou spoluúčast poskytovatele při využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy.
10. V souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů je poskytovatel oprávněn provádět průběžnou a následnou kontrolu využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy, ověřovat hospodárnost a účelnost čerpání dotace, včetně výsledků, kterých bylo dosaženo. Ke kontrole je příjemce povinen umožnit ověření využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy a předložit poskytovateli veškeré účetní doklady související s čerpáním dotace.
11. Příjemce se zavazuje, že strpí dohlídku využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy; při pořádání akce příjemce oznámí poskytovateli nejpozději s 14 denním předstihem změnu termínu či místa jejího konání a zástupci poskytovatele pak umožní na akci volný vstup.
12. Příjemce se zavazuje dodržovat podmínky prezentace hl. m. Prahy v souladu s podmínkami Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.

13. Příjemce se zavazuje bez zbytečných odkladů oznámit poskytovateli veškeré změny údajů uvedených ve smlouvě a projektu evidovaném poskytovatelem, dojde-li k nim v době účinnosti této smlouvy. Je-li příjemcem právnická osoba a v době účinnosti této smlouvy dojde k její přeměně nebo zrušení s likvidací, oznámí neprodleně, nejpozději do 14 kalendářních dnů, tuto skutečnost poskytovateli, přičemž práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na nově vzniklou právnickou osobu nebo se stanou předmětem likvidace.

Článek IV. Sankční ustanovení

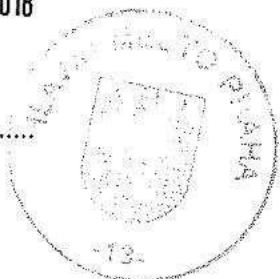
1. Pokud příjemce v rozporu s touto smlouvou, právním předpisem nebo přímo použitelným předpisem EU neoprávněně využije nebo zadrží dotaci, je povinen na základě platebního výměru provést odvod - příp. jeho část v rozsahu tohoto porušení - za porušení rozpočtové kázně do rozpočtu poskytovatele, podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“). V případě prodlení s jeho vrácením je příjemce povinen uhradit poskytovateli penále podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
2. Příjemce je povinen při odvodu uvádět jako variabilní symbol č. 6401616618 a specifický symbol 72042265.

Článek V. Závěrečná ustanovení

1. Příjemce prohlašuje, že byl seznámen s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze a zavazuje se je dodržovat a řídit se jejich jednotlivými ustanoveními v případě, že se na něj vztahují.
2. Právní vztahy výslovně neupravené touto smlouvou se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů a dále pak příslušnými ustanoveními zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.
3. Změny a doplňky této smlouvy mohou být provedeny pouze formou písemného číslovaného dodatku podepsaného oběma smluvními stranami.
4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. m. Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu ustanovení § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
6. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily a že všechna ujednání v ní obsažená odpovídají jejich svobodné vůli a neodporují zákonům ani dobrým mravům.
7. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech autorizovaných stejnopisech, z nichž příjemce obdrží jeden a poskytovatel tři stejnopisy. Autorizace se provede připojením otisku úředního razítka k podpisu poskytovatele.
8. V souladu s ustanovením § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů tímto hl. m. Praha potvrzuje, že uzavření této smlouvy schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy usnesením č. 34/6 ze dne 22.2.2018.
9. Smluvní strany shodně prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně.
10. Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.
11. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů zajistí hl. m. Praha.

V Praze dne: 09-03-2018

poskytovatel



příjemce

Orel jednota Praha - Balkán
Na Balkáně 812
130 00, Praha 3
IČO: 72 04 22 65
č.ú.: 21 02 18 11 12 / 2700

**Příloha č. 1 ke smlouvě
č. DOT/64/01/006166/2018**



Celková výše přidělené dotace: 800 000 Kč, účelově vázáno podle projektu evidovaného poskytovatelem (odborem SVC MHMP)

Prog.	Č. proj.	Částka	Účel dotace	Forma (spoluúčast)	Podpora de minimis	Termín vyúčtování
II/A/2	2027/A/2-197	500 000 Kč	Orel jednota Praha-Balkán, Na Balkáně 812/21a, Praha 3, rekonstrukce 2 tenisových kurtů s tvrdým povrchem Casali	investiční (80% : 20%)	ne	31.7.2019
III/A/1	3067/A/1-197	300 000 Kč	RPM Prague Open 2018, tenisový turnaj mužů s dotací 15.000,-USD, 4. ročník - pronájmy sportovišť a nezbytných prostor k zajištění akce, propagace akce, organizační a technické zabezpečení, ceny pro účastníky a náklady na zajištění účasti dobrovolníků při organizaci akce.	neinvestiční (60% : 40%)	ne	30.9.2018



MHMP06UIF3F



Stejnopis č. 2



Verejnoprávní smlouva o poskytnutí účelové dotace - jednoletého grantu č. DOT/64/01/006502/2018

uzavřená níže uvedeného dne, měsíce a roku podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech“), zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „správní řád“) a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“)

mezi těmito smluvními stranami

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. 2, Praha 1

zastoupené Mgr. Soňou Fáberovou, ředitelkou odboru sportu a volného času

Magistrátu hl. m. Prahy (dále jen „SVC MHMP“)

IČO: 00064581

DIČ: CZ00064581

bankovní spojení: PPF banka a.s., Evropská 2690/17, 160 41 Praha 6

číslo účtu: 5157998/6000, variabilní symbol 6401650218, specifický symbol: 72042265

(dále jen „poskytovatel“)

a

Orel jednota Praha - Balkán

sídlo (bydliště): Na Balkáně 812/21, 130 00 Praha 3

zastoupený (zastoupená): Flégl Vojtěch

označení registrace právnické osoby (IČO): 72042265

číslo bankovního účtu: [REDACTED]

(dále jen „příjemce“)

(dále jen „smlouva“).

Článek I.

Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí finančních prostředků poskytovatelem ve výši 200 000 Kč (slovy dvě stě tisíc korun českých) příjemci na realizaci projektů (akcí) uvedených v příloze č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále jen „dotace“).
2. Dotace je součástí grantového řízení poskytovatele pro oblast podpory sportu a tělovýchovy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze schválenými usnesením Rady hl. m. Prahy č. 1842 ze dne 15.8.2017 a usnesením Rady hl. m. Prahy č. 156 ze dne 30.1.2018 (dále jen „Celoměstské programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze“).
3. Poskytnutí dotace schválila Rada hl. m. Prahy usnesením č. 1309 ze dne 5.6.2018.
4. Uvedená částka není dle přílohy č. 1 této smlouvy poskytována v režimu de minimis podle nařízení Komise č. 1407/2013/EU ze dne 18. 12. 2013, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, s čímž příjemce souhlasí. V případě poskytnutí finančních prostředků v režimu de minimis bude dotace poskytovatelem zaznamenána v registru de minimis podle § 3a odst. 4 zákona č. 215/2004 Sb., o úpravě některých vztahů v oblasti veřejné podpory a o změně zákona o podpoře výzkumu a vývoje, ve znění pozdějších předpisů.

Článek II.

Práva a povinnosti poskytovatele

1. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu I. na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po předložení podepsané realizační smlouvy příjemcem dotace s realizátory projektu.
2. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programu II.A.1 na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů po předložení originálu veřejnoprávního titulu pro provedení stavby podle typu projektu uvedeného v příloze č. 1 této

smlouvy v souladu s platnou legislativou (např. stavební povolení, sdělení k ohlášení, územní souhlas, územní rozhodnutí, certifikát autorizovaného inspektora) příjemcem.

3. Poskytovatel se zavazuje převést dotaci u programů II.A.2, III.A, III.B, III.C, IV.A, IV.B, IV.C na účet příjemce nejpozději do 30 kalendářních dnů od nabytí účinnosti této smlouvy.
4. Poskytovatel si vyhrazuje právo vypovědět tuto smlouvu bez udání důvodu s výpovědní lhůtou 1 měsíce ode dne, kdy byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně, a to v souladu s § 166 správního řádu.
5. Informační povinnost dle Nařízení Evropského parlamentu a Rady č. 2016/679 ze dne 27.4.2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES („GDPR“) účinného od 25.5.2018 je ze strany poskytovatele splněna prostřednictvím informace uveřejněné na adrese: http://www.praha.eu/jnp/cz/o_meste/magistrat/gdpr/index.html.

Článek III.

Práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce se u programu I. zavazuje předložit poskytovateli nejpozději do 30 dnů po schválení dotace Radou nebo Zastupitelstvem hl. m. Prahy podepsané realizační smlouvy příjemcem dotace s realizátory projektu za dále citovaných podmínek. V realizační smlouvě je nutné uvést hl. m. Prahu jako poskytovatele podpory. Realizační smlouva bude obsahovat přílohu č. 1, kde budou uvedeny všichni realizátoři a finanční rozdělení dotace mezi ně a přílohu č. 2, která bude obsahovat naskenovanou dotační smlouvu mezi hl. m. Prahou a příjemcem dotace.
2. Příjemce se u programu II.A.1 zavazuje předložit poskytovateli nejpozději do 30.11.2018 originál veřejnoprávního titulu pro provedení stavby podle typu projektu uvedeného v příloze č. 1 této smlouvy v souladu s platnou legislativou (např. stavební povolení, sdělení k ohlášení, územní souhlas, územní rozhodnutí, certifikát autorizovaného inspektora) jako podmínku čerpání dotace. Příjemce prohlašuje, že předložený veřejnoprávní titul pro provedení stavby odpovídá zákonným požadavkům na tento typ projektu, jak je uveden v příloze č. 1 této smlouvy.
3. Příjemce se zavazuje dotaci přijmout a využít ji pouze k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy v souladu s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
4. Příjemce se zavazuje, že dosáhne stanoveného účelu dotace nejpozději do 30.6.2019 u programu I.; do 30.6.2019 u programů II.A.1 a II.A.2; do 31.8.2018 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 18.10.2017; do 28.2.2019 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 11.4.2018 a do 31.12.2018 u programů IV.A, IV.B, IV.C.
5. Příjemce se zavazuje postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o zadávání veřejných zakázek“), dojde-li k naplnění stanovených podmínek, zejména pak uvedených v § 4 odst. 2 zákona o zadávání veřejných zakázek. Poskytovatel je oprávněn delegovat svého zástupce, zpravidla zaměstnance poskytovatele zařazeného do Magistrátu hl. m. Prahy, jako pozorovatele na jednání komise pro otevírání obálek a výběru dodavatele. Příjemce je u programů II.A.1 a II.A.2 povinen písemně sdělit poskytovateli nejpozději do 14 dnů od výběru dodavatele název vybraného dodavatele, jeho IČO a výši plnění veřejné zakázky.
6. Příjemce se zavazuje vykazovat dotaci odděleně v rámci své účetní evidence v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů a použít ji k úhradě nákladů vzniklých a tím dosáhnout stanoveného účelu dotace od 1.7.2018 do 30.6.2019 u programu I.; od 1.1.2018 do 30.6.2019 u programů II.A.1 a II.A.2; od 1.1.2018 do 31.8.2018 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 18.10.2017; od 1.9.2018 do 28.2.2019 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 11.4.2018 a od 1.1.2018 do 31.12.2018 u programů IV.A, IV.B, IV.C.
7. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli řádné vyúčtování dotace dle podmínek uvedených na internetových stránkách poskytovatele, na formuláři k tomu určeném, a to nejpozději do 31.7.2019 u programů I., II.A.1 a II.A.2; do 30.9.2018 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 18.10.2017; do 31.3.2019 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 11.4.2018 a do 31.1.2019 u programů IV.A, IV.B, IV.C.
8. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli platné kolaudační rozhodnutí, a to nejpozději do 31.7.2019 u programu II.A.1 podle typu projektu v souladu s platnou legislativou.
9. Příjemce se zavazuje, že ve svém účetnictví řádně zaúčtuje příjmy a náklady akce, že poskytovateli vyúčtuje pouze účetní doklady související s využitím dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy spolu se stanovenou výší spoluúčasti a že předložené účetní doklady nebudou použity k vyúčtování jiné dotační podpory.
10. Příjemce se zavazuje vrátit nejpozději do 30.6.2019 u programů I., II.A.1 a II.A.2; do 31.8.2018 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 18.10.2017; do 28.2.2019 u programů III.A, III.B, III.C s termínem uzávěrky pro podávání žádostí 11.4.2018 a do 31.12.2018 u programů IV.A, IV.B, IV.C na účet poskytovatele č. 5157998/6000, variabilní symbol 6401650218, specifický symbol 72042265 nevyčerpanou část

dotace, případně část dotace, která přesahuje nejvyšší možnou spoluúcast poskytovatele při využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy.

11. V souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů je poskytovatel oprávněn provádět průběžnou a následnou kontrolu využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy, ověřovat hospodárnost a účelnost čerpání dotace, včetně výsledků, kterých bylo dosaženo. Ke kontrole je příjemce povinen umožnit ověření využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy a předložit poskytovateli veškeré účetní doklady související s čerpáním dotace.
12. Příjemce se zavazuje, že strpí dohlídku využití dotace k účelu podle čl. I odst. 1 této smlouvy; při pořádání akce příjemce oznámí poskytovateli nejpozději s 14 denním předstihem změnu termínu či místa jejího konání a zástupci poskytovatele pak umožní na akci volný vstup.
13. Příjemce se zavazuje dodržovat podmínky prezentace hl. m. Prahy v souladu s podmínkami Celoměstských programů podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze.
14. Příjemce se zavazuje bez zbytečných odkladů oznámit poskytovateli veškeré změny údajů uvedených ve smlouvě a projektu evidovaném poskytovatelem, dojde-li k nim v době účinnosti této smlouvy. Je-li příjemcem právnická osoba, u které v době účinnosti této smlouvy dojde k její přeměně nebo zrušení s likvidací ve smyslu § 10a odst. 5 písm. k) zákona o rozpočtových pravidlech oznámí neprodleně, nejpozději do 14 kalendářních dnů, tuto skutečnost poskytovateli, přičemž práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na nově vzniklou právnickou osobu nebo se stanou předmětem likvidace.
15. Příjemce dotace se tímto zavazuje, že veškeré dokumenty, které předloží poskytovateli dotace, budou zpracovány v souladu s Nařízením Evropského parlamentu a Rady č. 2016/679 ze dne 27. 4. 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES („GDPR“) účinným od 25. května 2018.

Článek IV.

Sankční ustanovení

1. Pokud příjemce v rozporu s touto smlouvou, právním předpisem nebo přímo použitelným předpisem EU neoprávněně využije nebo zadrží dotaci, je povinen na základě platebního výměru provést odvod - příp. jeho část v rozsahu tohoto porušení - za porušení rozpočtové kázně do rozpočtu poskytovatele, podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech V případě prodlení s jeho vrácením je příjemce povinen uhradit poskytovateli penále podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
2. Příjemce je povinen při odvodu uvádět jako variabilní symbol č. 6401650218 a specifický symbol 72042265.

Článek V.

Závěrečná ustanovení

1. Příjemce prohlašuje, že byl seznámen s Celoměstskými programy podpory sportu a tělovýchovy v hl. m. Praze a zavazuje se je dodržovat a řídit se jejich jednotlivými ustanoveními v případě, že se na něj vztahují.
2. Právní vztahy výslovně neupravené touto smlouvou se řídí příslušnými ustanoveními zákona o rozpočtových pravidlech, občanského zákoníku a dále pak příslušnými ustanoveními správního řádu.
3. Změny a doplňky této smlouvy mohou být provedeny pouze formou písemného číslovaného dodatku podepsaného oběma smluvními stranami.
4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. m. Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu ustanovení § 504 občanského zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
6. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily a že všechna ujednání v ní obsažená odpovídají jejich svobodné vůli a neodporují zákonům ani dobrým mravům.
7. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech autorizovaných stejnopisech, z nichž příjemce obdrží jeden a poskytovatel tři stejnopisy. Autorizace se provede připojením otisku úředního razítka k podpisu poskytovatele.
8. V souladu s ustanovením § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů tímto hl. m. Praha potvrzuje, že uzavření této smlouvy schválila Rada hl. m. Prahy usnesením č. 1309 ze dne 5.6.2018.
9. Smluvní strany shodně prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně.
10. Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.

11. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů zajistí poskytovatel.

V Praze dne: 14 -06- 2018

.....
poskytovatel



.....
příjemce

Orel jednota Praha - Balkán
Na Balkáně 812
130 00, Praha 3
IČO: 72 04 22 65
č.ú.: 21 02 18 11 12 / 2700 ①

**Příloha č. 1 ke smlouvě
č. DOT/64/01/006502/2018**

Celková výše přidělené dotace: 200 000 Kč, účelově vázáno podle projektu evidovaného poskytovatelem (odborem SVC MHMP)

Prog.	Č. proj.	Částka	Účel dotace	Forma (spoluúčast)	Podpora de minimis	Termín vyúčtování
III/A/2	3043/A/2-197	200 000 Kč	Kuchyně Gorenje Open 2018, 6. ročník tenisového turnaje žen - pronájem sportoviště a nezbytných prostor k zajištění akce, propagace akce, organizační a technické zabezpečení, ceny pro účastníky a náklady na zajištění účasti dobrovolníků při organizaci akce.	neinvestiční (60% : 40%)	ne	31.3.2019



•

•

•

•

•

•

•

•

•

Digitized by Google